

RICOH

GR

RICOH GR IV

Startvejledning

Serienummeret er placeret på bunden af kameraet.

Denne startvejledning beskriver grundlæggende brug og forholdsregler ved brug af kameraet.

For detaljer om kameraet henvises der til betjeningsvejledningen (HTML-version), som findes på RICOH IMAGINGs hjemmeside. PDF-versionen kan downloades fra supportsiden på RICOH IMAGINGs hjemmeside.



Download din elektroniske kopi

Model: R09010

Om brugerregistrering

Tak fordi du valgte dette produkt fra RICOH IMAGING.

For at give dig den bedste kundesupport og serviceoplevelse for det produkt, du har købt, beder vi dig om at udfylde brugerregistreringen. Besøg følgende websted for at udfylde brugerregistreringen.

<https://www.ricoh-imaging.com/registration/>

Registrerede brugere vil blive underrettet via e-mail om vigtige kundesupportoplysninger, såsom opdateringer af firmwareversion osv.

Introduktion

Denne startvejledning beskriver grundlæggende brug og forholdsregler ved brug af kameraet.

Læs denne startvejledning grundigt for at få mest muligt ud af kameraets funktioner. Sørg for at gemme denne startvejledning til fremtidig reference. Det anbefales at opdatere firmwaren til den nyeste version, inden du bruger kameraet.

Yderligere oplysninger om den nyeste firmwareversion finder du på følgende firmware-downloadsider.

<https://www.ricoh-imaging.co.jp/english/>

RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

Sikkerhedsforanstaltninger	Læs alle sikkerhedsforanstaltninger grundigt for at sikre sikker brug.
Prøveoptagelser	Lav prøveoptagelser for at sikre, at kameraet fungerer korrekt, før du tager billeder ved vigtige begivenheder.
Copyright	Reproduktion eller ændring af ophavsretligt beskyttede dokumenter, blade og andre materialer, undtagen til personlige, hjemme- eller andre lignende begrænsede formål, uden samtykke fra indehaveren af ophavsretten, er forbudt.
Fritagelse for ansvar	RICOH IMAGING COMPANY påtager sig intet ansvar for manglende optagelse eller visning af billeder som følge af produktfejl.
Radiointerferens	Hvis du bruger dette kamera i nærheden af andet elektronisk udstyr, kan det påvirke både kameraet og den anden enhed. Interferens er særlig sandsynligt, hvis kameraet bruges i nærheden af en radio/tv-modtager. I så fald skal du træffe følgende foranstaltninger. <ul style="list-style-type: none"> • Hold kameraet så langt væk som muligt fra radio/tv-modtageren. • Drej antennen på radio/tv-modtageren. • Brug en anden stikkontakt.

Dette dokument må ikke gengives helt eller delvist uden udtrykkelig skriftlig tilladelse fra RICOH IMAGING COMPANY.

© RICOH IMAGING COMPANY, LTD. 2025

RICOH IMAGING COMPANY forbeholder sig ret til at ændre indholdet af dette dokument til enhver tid uden forudgående varsel.

Vi har gjort os alle tænkelige bestræbelser for at sikre nøjagtigheden af oplysningerne i dette dokument. Skulle du alligevel opdage eventuelle fejl eller udeladelser, ville vi være taknemmelige, hvis du vil give os besked på adressen anført på bagsiden af dette dokument.

Om den trådløse LAN- og Bluetooth®-funktion

- Anvend ikke kameraet et sted, hvor elektriske produkter, AV/OA-enheder osv. danner magnetfelter og elektromagnetiske bølger.
- Hvis kameraet påvirkes af magnetfelter og elektromagnetiske bølger, kan det muligvis ikke kommunikere.
- Hvis kameraet bruges i nærheden af et tv eller en radio, kan det medføre dårlig modtagelse eller billedfejl på tv-skærmen.
- Hvis der findes flere forskellige trådløse LAN-adgangspunkter eller Bluetooth®-enheder i nærheden af kameraet og de anvender den samme kanal, vil søgefunktionen muligvis ikke blive udført korrekt.
- Sikkerheden af dine gemte, sendte eller modtagne data er dit eget ansvar.

Det frekvensområde, der anvendes af kameraet, anvendes også af industrielle, videnskabelige og farmaceutiske enheder, som f.eks. mikrobølgeovne, lokalitetsspecifikke radiostationer (trådløse stationer, der kræver tilladelse) og specifikke radiostationer med lav sendestyrke (trådløse stationer, der ikke kræver tilladelse) til identificering af mobile objekter, som anvendes i produktionslinjer på fabrikker osv., samt amatørdrivne radiostationer (trådløse stationer, der kræver tilladelse).

1. Før du bruger kameraet, skal du sørge for, at der ikke drives lokalitetsspecifikke radiostationer og specifikke radiostationer med lav sendestyrke til identificering af mobile objekter og amatørdrivne radiostationer i nærheden.
2. Hvis kameraet skaber skadelig radiobølgeinterferens for lokalitetsspecifikke radiostationer til identificering af mobile objekter, skal du omgående skifte den anvendte frekvens for at undgå interferens.
3. Hvis du har andre problemer, der gør at kameraet skaber skadelig radiobølgeinterferens for specifikke radiostationer med lav sendestyrke til identificering af mobile objekter eller for amatørdrivne radiostationer, skal du kontakte et servicecenter.

Certificeringsmærkerne kan vises elektronisk på skærmen.



Visning af certificeringsmærkerne

- 1 Tryk på **MENU** for at få vist menukærmen.
- 2 Brug **▲▼◀▶** for at få vist **8** (Om denne enhed).
- 3 Brug **▲▼◀▶** for at vælge [Certification Marks/Certificeringsmærker], og tryk på **OK**.

Les marques de certification peuvent être affichées électroniquement sur l'écran.



Affichage des marques de certification

- 1 Appuyez sur **MENU** pour afficher l'écran de menu.
- 2 Utilisez **▲▼◀▶** pour afficher le menu **8** (À propos de l'appareil).
- 3 Utilisez **▲▼◀▶** pour sélectionner [Marques de certification], et appuyez sur **OK**.

Varemærker

- Microsoft og Windows er registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation i USA og andre lande.
 - Mac, macOS og App Store er varemærker tilhørende Apple Inc.
 - iOS er et varemærke eller registreret varemærke tilhørende Cisco Systems, Inc. i USA og andre lande og anvendes under licens.
 - Adobe og Adobe-logoet er enten registrerede varemærker eller varemærker tilhørende Adobe Systems Incorporated i USA og/eller andre lande.
 - Dette produkt indeholder DNG-teknologi under licens fra Adobe Systems Incorporated.
 - DNG-logoet er enten et registreret varemærke eller et varemærke tilhørende Adobe Systems Incorporated i USA og/eller andre lande.
 - microSDXC-logoet er et varemærke tilhørende SD-3C, LLC.
 - Google, Google Play og Android er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Google LLC.
 - Bluetooth er et registreret varemærke eller varemærke tilhørende Bluetooth SIG, Inc. i USA og andre lande.
 - USB Type-C og USB-C er varemærker tilhørende USB Implementers Forum.
 - DisplayPort™ er et varemærke tilhørende Video Electronics Standards Association (VESA®) i USA og andre lande.
 - HDMI, HDMI-logoet og High-Definition Multimedia Interface er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende HDMI Licensing Administrator Inc. i USA og/eller andre lande.
- Andre firmanavne, produktnavne og logoer er handelsnavne, varemærker eller registrerede varemærker tilhørende de respektive virksomheder.
- Dette produkt anvender skrifttypen RICOH RT, som er designet af RICOH COMPANY LTD.

AVC Patent Portfolio Licens

Dette produkt er givet i licens i henhold til AVC Patent Portfolio License til personligt brug af en forbruger eller andre anvendelser, hvor der ikke modtages vederlag, til (i) at kodning af video i overensstemmelse med AVC-standarden ("AVC-video") og/eller (ii) afkodning af AVC-video, som er kodet af en forbruger i forbindelse med en personlig aktivitet og/eller er modtaget fra en videoudbyder, som har licens til at sælge AVC-video. Der ydes ingen licens til andre formål eller anvendelser.

Yderligere oplysninger kan fås fra Via Licensing Alliance.

Se <https://www.via-la.com/>.

Meddelelse om Open Source Software

Dette kamera indeholder open source software (OSS), der er givet i licens under GNU General Public License (GPL), GNU Lesser General Public License (LGPL) og/eller andre licenser. Oplysningerne om licenser for hver OSS, der bruges i kameraet, gemmes i kameraets interne hukommelse som en tekstfil. Tilslut kameraet til en computer, åbn "oss_license"-mappen under Software License, og åbn hver enkelt tekstfil for at læse licensbetingelserne.

Kildekoderne for OSS, der bruges i kameraet, er offentliggjort under licensvilkårene for GPL, LGPL osv. Hvis du har brug for kildekoderne, kan du gå til følgende URL.

<https://www.ricoh-imaging.co.jp/english/products/oss/>

Sikkerhedsforanstaltninger

Advarselssymboler

Der anvendes forskellige symboler i hele denne startvejledning og på produktet for at forhindre personskade for dig eller andre personer samt skade på ejendom. Symbolerne og deres betydning er forklaret nedenfor.

 **Fare**

Dette symbol angiver forhold, der kan føre til overhængende risiko for død eller alvorlig personskade i tilfælde af manglende overholdelse eller forkert håndtering.

 **Advarsel**


Dette symbol angiver forhold, der kan føre til død eller alvorlig personskade i tilfælde af manglende overholdelse eller forkert håndtering.

 **Forsigtig**


Dette symbol angiver forhold, der kan føre til personskade eller materielle skader i tilfælde af manglende overholdelse eller forkert håndtering.


Symbolernes betydning



Symbolet  advarer dig om handlinger, der skal udføres.



Symbolet  advarer dig om forbudte handlinger.

Symbolet  kan være kombineret med andre symboler for at indikere, at en bestemt handling er forbudt.

Eksempel:

: Berør ikke : Må ikke adskilles

Overhold følgende forholdsregler for at sikre sikker brug af dette kamera.

Fare



- Forsøg ikke at adskille, reparere eller ændre kameraet selv. Højspændingskredsløbet i udstyret udgør en betydelig elektrisk fare.
- Forsøg ikke at adskille, modificere eller lodde direkte på batteriet.



- Læg ikke batteriet i åben ild, forsøg ikke at opvarme det, brug det ikke i et højtemperaturmiljø såsom ved siden af ild eller inde i en bil, og bortskaf det forsvarligt. Læg det ikke i vand eller havet, og undgå at det bliver vådt.
- Forsøg ikke at gennembore, slå, sammentrykke, tabe eller udsætte batteriet for andre kraftige slag eller kraftpåvirkninger.
- Brug ikke et batteri, der er væsentligt beskadiget eller deformeret.
- Forbind ikke de positive (+) og negative (-) poler på batteriet med en ledning eller andre metalgenstande. Batteriet må heller ikke bæres eller opbevares sammen med metalgenstande såsom kuglepenne og Halskæder.
- Indstil straks brugen af kameraet i tilfælde af usædvanlige forhold såsom røg, usædvanlige lugte eller kraftig varmeudstråling. Kontakt et servicecenter eller en forhandler for reparation.



- Brug kameraet eller batteriopladeren BJ-12 til opladning af batteriet. Brug ikke batteriet med andre kameraer end de kameraer, der er kompatible med DB-120.
- Hvis batterivæsken lækker og kommer i øjnene, skal du straks skylle øjnene grundigt med vand fra hanen eller andet rent vand uden at gnide øjnene og straks søge lægehjælp.



Advarsel



- Sluk straks for strømmen i tilfælde af usædvanlige forhold såsom røg eller usædvanlige lugte. Fjern batteriet så hurtigt som muligt, sørg for at undgå elektrisk stød eller forbrændinger. Hvis du trækker strøm fra en stikkontakt, skal du sørge for at tage stikket ud af stikkontakten. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød. Kontakt et servicecenter eller en forhandler. Indstil straks brugen af kameraet, hvis det ikke fungerer korrekt.
- Sluk straks for strømmen, hvis der kommer metalgenstande, vand, væske eller andre fremmedlegemer ind i kameraet. Fjern batteriet og hukommelseskortet så hurtigt som muligt, og sørg for at undgå elektrisk stød eller forbrændinger. Hvis du trækker strøm fra en stikkontakt, skal du sørge for at tage stikket ud af stikkontakten. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød. Kontakt et servicecenter eller en forhandler. Indstil straks brugen af kameraet, hvis det ikke fungerer korrekt.
- Undgå al kontakt med det flydende krystal i skærmen, hvis skærmen er beskadiget. Følg de relevante nødforanstaltninger nedenfor.
- HUD: Hvis der kommer flydende krystal på huden, skal du tørre krystallerne af og skylle det berørte område grundigt med vand og derefter vaske grundigt med sæbe.
- ØJNE: Skyl øjnene med rent vand i mindst 15 minutter, hvis det flydende krystal kommer i øjnene, og søg straks lægehjælp.
- INDTAGELSE: Hvis noget af det flydende krystal indtages, skal munden skylles grundigt med vand. Få personen til at drikke en stor mængde vand, og fremkald opkastning. Søg straks lægehjælp.
- Hold batteriet og hukommelseskortet, der bruges i kameraet, uden for børns rækkevidde for at forhindre utilsigtet indtagelse. Batteriet og hukommelseskortet er skadeligt ved indtagelse. Søg straks lægehjælp.



- Følg disse forholdsregler for at forhindre, at batteriet lækker, overophedes, antændes eller eksploderer.
- Brug ikke andre batterier end de anbefalede til kameraet.
- Bær eller opbevar ikke batteriet sammen med metalgenstande såsom kuglepenne, halskæder, mønter og hårnåle.
- Læg ikke batteriet i en mikrobølgeovn eller højtryksbeholder.
- Hvis der opdages lækage af batterivæske, en mærkelig lugt, farveændring eller lignende under brug eller opladning, skal du straks fjerne batteriet fra kameraet eller batteriopladeren og holde det væk fra åben ild.
- Overhold følgende for at forhindre brand, elektrisk stød eller eksplosion af batteriet under opladning.
- Brug kun den angivne strømforsyningsspænding. Undgå også brug af adaptere med flere stik og forlængerledninger.
- Opbevar batteriet utilgængeligt for børn.
- Hvis batteriet ikke afslutter opladningen efter den foreskrevne opladningstid, skal du afbryde opladningen.
- Hvis batteriet lækker eller udsender en usædvanlig lugt, skal du straks flytte det væk fra antændingskilder.
- Hold kameraet utilgængeligt for børn. Børn kan blive udsat for ulykker, fordi de ikke kan forstå indholdet af "Sikkerhedsforanstaltninger" og "Forholdsregler ved brug".
- Brug ikke kameraet i nærheden af brandfarlige gasser, benzin, fortynder eller lignende stoffer. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i eksplosion, brand eller forbrændinger.
- Brug ikke kameraet på steder, hvor brugen er begrænset eller forbudt, som f.eks. på fly. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i en ulykke.
- Brug ikke batteriopladeren eller vekselstrømsadapteren sammen med kommercielt tilgængelige elektroniske transformere, når du rejser i udlandet. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand, elektrisk stød eller produktfejl.
- Brug kun den angivne strømforsyningsspænding. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.



- Berør ikke kameraets interne komponenter, hvis de blotlægges som følge af, at kameraet tabes eller beskadiges. Højspændingskredsløbet i kameraet kan forårsage elektrisk stød. Fjern batteriet så hurtigt som muligt, og vær forsigtig for at undgå elektrisk stød eller forbrændinger. Kontakt et servicecenter eller en forhandler, hvis den er beskadiget.
- Hvis du ser et lyn eller hører torden under brug af batteriopladeren eller netadapteren, må du ikke røre ved netstikket. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre elektrisk stød.



- Hvis der kommer metalgenstande, vand, væske eller andre fremmedlegemer ind i kameraet, skal du straks tage netstikket ud af stikkontakten og kontakte et servicecenter eller en forhandler for reparation. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.
- I tilfælde af usædvanlige forhold såsom en usædvanlig lyd eller røg fra kameraet, skal du straks tage netstikket ud af stikkontakten og kontakte et servicecenter eller en forhandler for reparation. Indstil straks brugen af kameraet, hvis det ikke fungerer korrekt.



- Forsøg ikke at adskille kameraet selv. Højspændingskredsløbet i kameraet kan forårsage elektrisk stød.



- Brug ikke kameraet i våde omgivelser som f.eks. et køkken. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.
- Brug ikke kameraet på et badeværelse. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.

Forsigtig



- Kontakt med væske, der lækker fra et batteri, kan medføre forbrændinger. Hvis en del af din krop kommer i kontakt med et beskadiget batteri, skal du straks skylle med vand. (Brug ikke sæbe.) Hvis et batteri begynder at lække, skal du straks fjerne det fra kameraet og tørre batterikammeret grundigt, inden du udskifter det med et nyt batteri.



- Lad ikke kameraet blive vådt. Desuden må du ikke betjene det med våde hænder. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre elektrisk stød.
- Brug ikke blitzten på bilister, da dette kan medføre, at føreren mister kontrollen og forårsager trafikulykker.
- Dæk ikke kameraet, mens det er i brug. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand.
- Kortslut ikke de metalkontaktfladerne på stikkene. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand.
- Brug ikke kameraet i våde områder eller områder, hvor der kan forekomme olierøg, såsom et køkken. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan resultere i brand eller elektrisk stød.



- Tag netstikket ud af stikkontakten, inden du rengør kameraet.
- Tag netstikket ud af stikkontakterne, når kameraet ikke er i brug.

Sikkerhedsforanstaltninger for tilbehør

Når du bruger tilbehørsprodukter, skal du læse de medfølgende brugermanualer omhyggeligt, inden du bruger det pågældende produkt.



Husk-----

- Poserne, der bruges til kameraemballage, er lavet af miljøvenligt bambusmateriale. Hvis der klæber pulver fra emballageposen til kameraet, skal det fjernes med en almindelig blæser eller køkkenrulle, før kameraet tages i brug.

Indhold

Om brugerregistrering	1
Introduktion	1
Sikkerhedsforanstaltninger.....	5
Kontrol af pakkens indhold.....	10
Kameradelenes navne og funktioner.....	10
Betjeningselementer.....	12
Forberedelse før brug	13
Indstilling af batteri og hukommelseskort.....	13
Opladning af batteriet	14
Standardindstillinger.....	15
Formatering af et hukommelseskort.....	16
Grundlæggende optagefunktioner	18
Optagelse i programtilstand.....	18
Visning af de optagede billeder	19
Hovedspecifikationer	20
Genopladeligt batteri DB-120.....	20
Brug af kameraet i udlandet	20
Om det trådløse LAN.....	20
Forholdsregler ved brug	21
Pleje og opbevaring af kameraet.....	23
Garantibestemmelser	24
Erklæringer om overholdelse af lovkrav	27

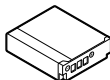
Kontrol af pakkens indhold



RICOH GR IV



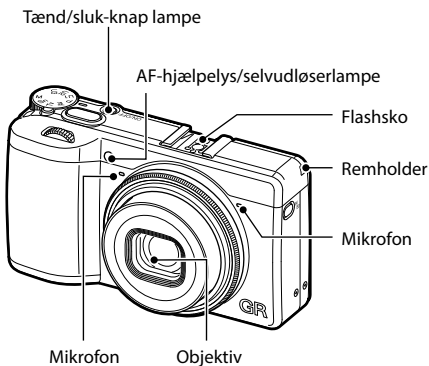
Flashsko-dæksel
(Monteret på kameraet)

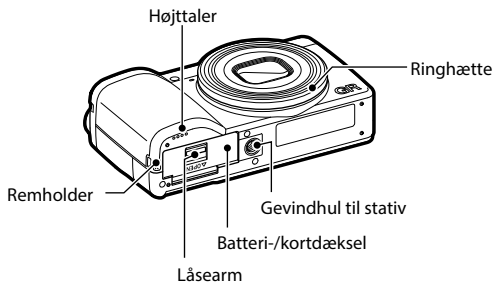
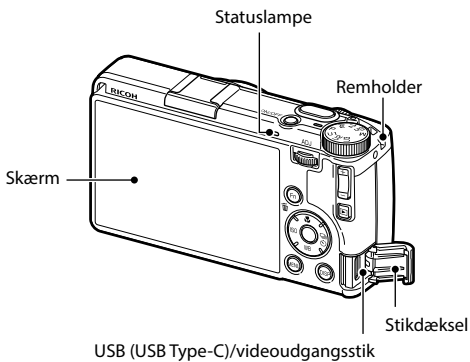


Genopladeligt batteri
(DB-120)

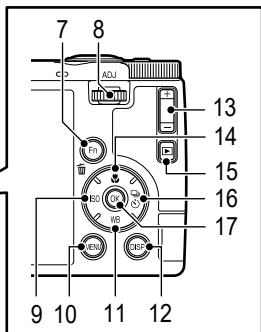
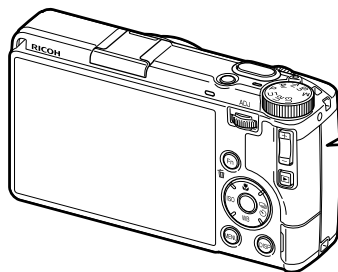
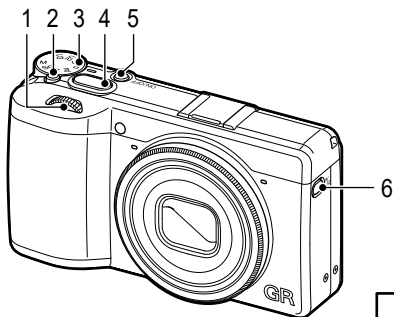
- USB-kabel (I-USB198)
- Håndrem
- Startvejledning (dette dokument)

Kameradelenes navne og funktioner





Betjeningselementer

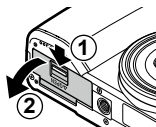


- | | | | |
|---|--|----|------------------------------------|
| 1 | Forreste e-vælger (☺) | 9 | ISO-/venstre knap (ISO/◀) |
| 2 | Låseknap | 10 | MENU-knap (MENU) |
| 3 | Funktionsvælger | 11 | Hvidbalance/Ned-knap (WB/▼) |
| 4 | Udløserknap (SHUTTER) | 12 | DISP-knap (DISP) |
| 5 | Tænd/Sluk-knap | 13 | EV-korrektionsknap (±) |
| 6 | Knap til skift af film/
lagringsdestination (□/1/ISO) | 14 | Makro/Op-knap (Ⓜ/▲) |
| 7 | Fn/Slet-knap (Fn/🗑) | 15 | Afspil-knap (▶) |
| 8 | ADJ/Bageste elektroniske
drejeknap (ADJ/☺) | 16 | Optagetilstand/Højre-knap
(📺/▶) |
| | | 17 | OK-knap (OK) |

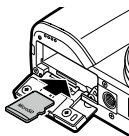
Forberedelse før brug

Indstilling af batteri og hukommelseskort

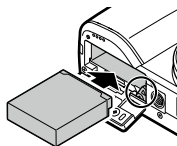
- 1** Sørg for, at kameraet er slukket.
- 2** Skub låsearmen på bunden af kameraet hen mod OPEN for at åbne batteri-/kortdækslet.



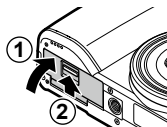
- 3** Når du bruger et hukommelseskort, skal du sikre dig, at kortet vender korrekt, og derefter skubbe det helt ind, indtil det klikker på plads.



- 4** Isæt batteriet.
Brug batteriet til at trykke palen ned, og sæt derefter batteriet helt ind i batterirummet.
Fjern derefter batteriet, skub til palen.



- 5** Luk batteri-/kortdækslet, og skub låsearmen i modsat retning af OPEN for at låse den fast.



- Forsigtig**-----
- Undgå at røre direkte ved stikket på microSD-kortet med hænder eller fingre.



Datalagringsplacering

- Data gemmes i henhold til indstillingen for [Shooting Memory Setting/Optagehukommelsesindstilling] i 4/ 4 menu. Tryk og hold (INFO) nede før optagelse for at skifte lagringsdestination. Lagringsdestinationen kan kontrolleres i øverste højre hjørne af skærmen.

Opladning af batteriet

Oplad batteriet ved hjælp af en af følgende metoder.

Brug af batteriopladeren

Du kan også oplad batteriet med batterioplader (BJ-12). (ekstraudstyr). Se brugervejledningen til batteriopladeren for information om opladning af batteriet.

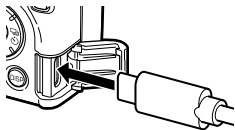
Brug af en AC-adapter

Du kan oplade batteriet ved hjælp af en almindelig AC-adapter, der er kompatibel med USB Power Delivery, sammen med det medfølgende USB-kabel (I-USB198) eller den valgfri AC-adapter (D-AC166).

Brug af en computer

Du kan oplade batteriet ved hjælp af det medfølgende USB-kabel (I-USB198) og en computer med en USB Type-C-port.

- 1** Sluk for kameraet.
- 2** Åbn stikdækslet, og sæt USB-kablet i USB-stikket.



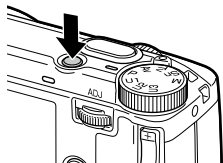
- 3** Tilslut USB-kablet til computerens USB-stik.
- 4** Tryk på tænd/sluk-knappen for at slukke kameraet. Kameraets statuslampe tændes, og opladningen starter. Når opladningen er afsluttet, slukker statuslampen.

- 5** Fjern USB-kablet fra USB-stikket, og luk stikdækslet.

Standardindstillinger

- 1** Tryk på tænd/sluk-knappen.

Tænd/sluk-knappens lampe tændes, og derefter blinker statuslampen i flere sekunder. Skærbilledet [Language/言語] (Sproget) vises.

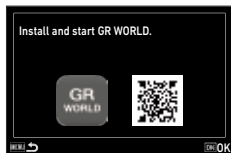


- 2** Brug ▲▼ til at vælge sprog, og tryk på **OK**.

- 3** Tryk på **OK**.



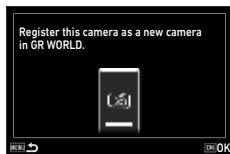
- 4** Læs den viste todimensionelle kode med en kommunikationsenhed, f.eks. en smartphone, og installer RICOH GR-seriens dedikerede app "GR WORLD" på kommunikationsenheden.



- 5** Tryk på **OK** på kameraet.

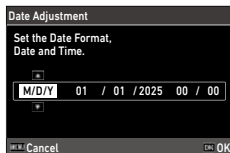
- 6** Brug appen til registrering af kameraet.

7 Tryk på **OK** på kameraet.



8 Indstil visningsformat samt dato og klokkeslæt.

Brug **◀▶** til at vælge et punkt, og **▲▼** til at ændre værdien.



9 Tryk på **OK**.

Dato og klokkeslæt er indstillet, og kameraet er klar til at optage.



Memo -----

- Se følgende hjemmeside for at downloade GR WORLD og få mere information.

<https://www.ricoh-imaging.com/gr-world/download/>

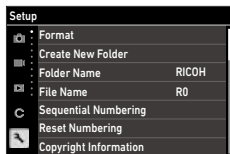


Formatering af et hukommelseskort

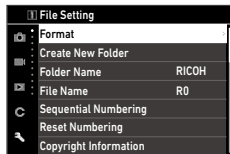
Når du bruger et nyt hukommelseskort eller et hukommelseskort, der er brugt i en anden enhed, skal du formatere hukommelseskortet med dette kamera. Den interne hukommelse kan også formateres.

1 Tryk på **MENU**.

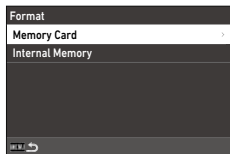
2 Tryk to gange på **◀**, og brug derefter **▲▼** til at vælge **↻**.



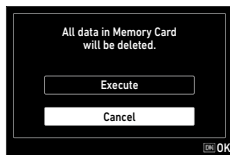
- 3** Tryk to gange på **▶**, vælg [Format], og tryk derefter på **▶**.



- 4** Brug **▲▼** til at vælge [Memory Card/Hukommelseskort] eller [Intern hukommelse/Internal Memory], og tryk derefter på **▶**.



- 5** Brug **▲** til at vælge [Execute/Udfør], og tryk på **OK**.



- 6** Tryk to gange på **MENU**.

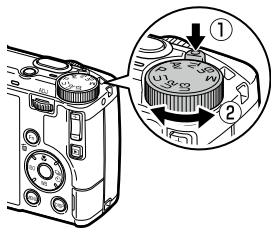
⚠ Forsigtig-----

- Tag ikke hukommelseskortet ud under formatering, da kortet kan blive beskadiget.
- Formatering sletter alle data, uanset om det er beskyttede data eller ej.

Grundlæggende optagefunktioner

Optagelse i programtilstand

- 1** Indstil funktionsvælgeren til **P**, mens du trykker på låseknappen.



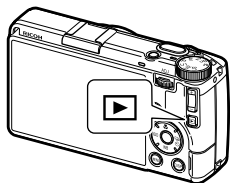
- 2** Tryk **SHUTTER** halvt ned.



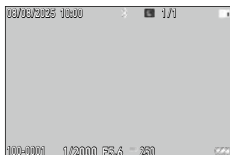
- 3** Tryk **SHUTTER** helt ned.







Visning af de optagede billeder

1 Tryk på .



2 Visning af et billede.



 /  / Bladr	Viser det forrige eller næste billede.
	Sletter billedet.
 (til højre) /  (+) / Tryk ud ad	Forstørrer billedet.
	Skifter kameraet til optagetilstand.

Hovedspecifikationer

Genopladeligt batteri DB-120

Nominal spænding	3,85 V
Nominal kapacitet	1800 mAh, 6,93 Wh
Driftstemperatur	0 til 40 °C
Opbevaringstemperatur	-20 til 45 °C (4 til 113 °F)
Mål	40,9 mm (W) × 35,4 mm (H) × 10,75 mm (D) (1,6" (H) × 1,4" (H) × 0,4" (D))
Vægt	Ca. 33 g (1,2 oz)

Brug af kameraet i udlandet

For betingelser for brug og vigtige oplysninger ved brug af kameraet i udlandet, se produksiden og ofte stillede spørgsmål på RICOH IMAGINGs hjemmeside.

Om det trådløse LAN

- Tilgængelige frekvensbånd varierer afhængigt af landet.
- 5 GHz-båndet er begrænset til udendørs brug i nogle lande.

Forholdsregler ved brug

Kamera

- Tab ikke kameraet, og udsæt det ikke for stød og slag.
- Sørg for, at kameraet ikke rammer andre genstande, når du bærer kameraet. Særlig forsigtighed er påkrævet for at beskytte objektivet og skærmen.
- Batteriet kan blive varmt med længere brug. Vent på, at batteriet afkøles, før du fjerner det fra kameraet.
- Skærmen kan være svær at se i direkte sollys.
- Du kan bemærke, at skærmen varierer i lysstyrke eller indeholder pixels, der ikke lyser, eller som altid er tændt. Dette er normalt for alle LCD-skærme og udgør ikke en fejlfunktion.
- Du må ikke bruge unødigt kraftanvendelse på skærmen.
- Pludselige ændringer i temperaturen kan forårsage kondens, hvilket resulterer i synlig kondensering i objektivet eller funktionsfejl på kameraet. Dette kan undgås ved at anbringe kameraet i en plastpose for at sagtne temperaturændringen, og først fjerne kameraet, når luften i posen har nået den samme temperatur som omgivelserne.
- For at undgå skader på kameraet må du ikke stikke genstande ind i hullerne i mikrofonen og højttalerbeklædningen.
- Lad ikke kameraet blive vådt. Desuden må du ikke betjene det med våde hænder. Hvis denne forholdsregel ikke overholdes, kan det medføre funktionsfejl på kameraet eller elektrisk stød.
- Tag et prøvebillede for at sikre, at kameraet fungerer korrekt, inden du bruger det ved vigtige lejligheder som f.eks. rejser eller bryllupper. Vi anbefaler, at du holder denne vejledning og ekstra batterier ved hånden.



Betingelser der kan forårsage kondensation -----

- Hvis du flytter til et område med en helt anden temperatur
- Hvis luftfugtigheden er høj
- I et koldt lokale, efter at varmeapparatet er blevet tændt, eller hvis kameraet udsættes for kold luft fra et klima anlæg eller en anden enhed

Genopladeligt batteri DB-120

- Dette er et lithium-ion-batteri.
- Batteriet er ikke fuldt opladet på købstidspunktet, så sørg for at oplade batteriet inden brug.
- Undlad at åbne eller beskadige batteriet, da det kan medføre brand eller skade. Desuden må du ikke opvarme batteriet til over 60 °C eller udsætte batteriet for åben ild.
- På grund af batteriets egenskaber kan batteriets anvendelsestid forkortes, når det bruges i et koldt miljø, selvom batteriet er fuldt opladet. Hold batteriet varmt ved at lægge det i en lomme eller hold et reservebatteri klar.
- Husk at fjerne batteriet fra kameraet eller batteriopladeren, når det ikke er i brug. En lille mængde strøm kan lække fra batteriet, selvom strømmen er slukket, hvilket forårsager øget afladning og gør batteriet ubrugeligt. Hvis batteriet er fjernet i mere end fem dage, går dato- og tidsindstillingerne tabt. I så tilfælde skal du indstille dato og klokkeslæt igen.
- Hvis batteriet ikke bruges i længere tid, skal du oplade batteriet i 15 minutter én gang om året inden opbevaring.
- Opbevar batteriet et tørt og køligt sted med en omgivelsestemperatur mellem 15 °C og 25 °C. Undgå at opbevare det i høje eller lave temperaturer.
- Efter opladning af batteriet må du ikke genoplade det igen med det samme.
- Oplad batteriet på et sted, hvor temperaturen er mellem 10 °C og 40 °C. Opladning af batteriet ved høj temperatur kan forringe batteriet. Opladning ved lave temperaturer kan forhindre fuld opladning.
- Hvis batteriets brugstid bliver meget kort, selvom det er fuldt opladet, er batteriet udtjent. Udskift det med et nyt batteri. Sørg for at bruge et erstatningsbatteri, der anbefales af RICOH IMAGING.
- Opladningstiden med det medfølgende USB-kabel (I-USB198) er ca. 2 timer (ved 25 °C).



Forsigtig-----

- Brug af andre batterier kan forårsage eksplosion.
- Aflever brugte batterier i en genbrugskasse i din lokale elektronikbutik eller dit lokale supermarked.

Pleje og opbevaring af kameraet

Pleje af kameraet

- Billedkvaliteten kan påvirkes af fingeraftryk og andre fremmedlegemer på objektivet. Undgå at røre objektivet med fingrene.
- Fjern støv eller fnug på objektivet med en kommercielt tilgængelig blæser, eller rengør objektivet forsigtigt med en blød, tør klud.
- Rengør kameraet grundigt efter brug på stranden eller efter håndtering af kemikalier.
- I det usandsynlige tilfælde af funktionsfejl, kontakt dit nærmeste servicecenter eller din forhandler.
- Kameraet indeholder højspændingskredsløb. Skil det ikke ad.
- Udsæt ikke kameraet for flygtige stoffer såsom fortyndere, benzin eller pesticider. Manglende overholdelse af denne forholdsregel kan medføre beskadigelse af kameraet eller dets belægninger.
- Skærmen får let ridser, så undgå at røre den med hårde genstande.
- Rengør skærmen ved at tørre den med en blød klud fugtet med en lille mængde af skærmrens, der ikke indeholder organiske opløsningsmidler.

Opbevaring

- Opbevar ikke kameraet på stedet, hvor det vil blive udsat for:
 - Ekstrem varme eller fugtighed, store ændringer i temperatur eller fugtighed
 - Støv, snavs, sand
 - Voldsomme vibrationer
 - Langvarig kontakt med kemikalier, herunder pesticider, eller med vinyl- eller gummiprodukter
 - Kraftige magnetfelter (f.eks. I nærheden af en skærm, transformer eller magnet)
- Tag batteriet ud, hvis kameraet ikke bliver brugt i længere tid.

Før rensning

- Sørg for at slukke for kameraet.
- Fjern batteriet og vekselstrømsadapteren fra kameraet.

Garantibestemmelser

Alle vores kameraer, der købes gennem autoriserede distributører af fotografisk udstyr, er dækket af en garanti mod materiale- og fremstillingsfejl i et tidsrum på tolv måneder fra købsdatoen. Der vil blive ydet service, og defekte dele vil blive udskiftet uden beregning inden for dette tidsrum under forudsætning af, at der ikke på kameraet findes tegn på skade som følge af stød, sand eller væske, misbrug, indgreb, batteritæring eller kemisk korrosion, brug i strid med brugervejledningen eller modificering foretaget af et ikke-autoriseret værksted. Producenten eller dennes autoriserede repræsentanter hæfter ikke for nogen reparation eller ændring bortset fra sådanne, som er udført med disses skriftlige godkendelse, og producenten og dennes autoriserede repræsentanter hæfter endvidere ikke for tab som følge af forsinkelser eller manglende anvendelsesmulighed eller andre indirekte eller afledte tab af nogen art, det være sig som følge af materiale- eller fremstillingsfejl eller af andre årsager. Det aftales udtrykkeligt, at producentens eller dennes repræsentanters ansvar i medfør af enhver garanti eller indeståelse, det være sig udtrykkeligt eller stiltiende, er strengt begrænset til udskiftning af dele som anført ovenfor. Reparationer udført af ikke-autoriserede værksteder vil ikke blive refunderet.

Fremgangsmåde i tilfælde af defekter inden for garantiperioden på 12 måneder

Hvis der opstår problemer med et kamera inden for garantiperioden på 12 måneder, skal kameraet returneres til den forhandler, hvor du købte det, eller til fabrikken. Hvis producenten ikke har en repræsentant i dit land, skal du indsende kameraet til fabrikken franko. I sidstnævnte tilfælde kan det tage et godt stykke tid, før kameraet kan returneres til dig som følge af komplicerede toldprocedurer. Hvis kameraet er dækket af garantien, vil reparation blive foretaget og dele udskiftet uden beregning, hvorefter kameraet returneres til dig. Hvis garantien ikke dækker kameraet, skal du selv dække omkostningerne efter fabrikken eller dennes repræsentants almindelige gebyrer. Udgifter til forsendelse afholdes af ejeren. Hvis dit kamera er købt i et andet land end det land, hvor du indsender det til eftersyn i garantiperioden, kan producentens repræsentanter i det pågældende land opkræve almindelige ekspeditions- og servicegebyrer. Uanset ovenstående vil dit kamera blive eftersat uden beregning i henhold til nærværende procedure og garantipolitik, hvis det returneres til fabrikken. Under alle omstændigheder skal forsendelsesomkostninger og toldgebyrer afholdes af afsenderen. Køber skal gemme kvitteringer og regninger for købet som bevis for købsdatoen i mindst et år. Ved indsendelse af kameraet til reparation skal kameraet indsendes til producentens autoriserede repræsentanter eller godkendte værksteder, medmindre det sendes direkte til producenten. Sørg altid for at få et tilbud på, hvad en reparation vil koste. Først når du har accepteret tilbuddet, skal du lade værkstedet gå i gang med reparationen.

- **Denne garantipolitik påvirker ikke kundens lovbestemte rettigheder.**
- **Lokale garantiordninger, der ydes af vores distributører i visse lande, kan træde i stedet for denne garanti. Vi anbefaler derfor, at du gennemlæser et eventuelt garantikort, der følger med produktet på købstidspunktet, eller kontakter vores distributør i dit land for at få yderligere oplysninger og modtage en kopi af garantiordningen.**

Conditions of RICOH IMAGING North America Warranty

1. RICOH IMAGING products originally distributed by RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION and RICOH IMAGING CANADA and purchased through our authorized distribution channels, are warranted by RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION and RICOH IMAGING CANADA to the original retail purchaser for a period of one year from date of purchase against defects in material and/or workmanship.
2. This warranty is limited to repair of defects in material and/or workmanship. These repairs will be made at no charge to the customer. However, all charges related to shipping the product to the service center are the responsibility of the owner. (Note: RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION and RICOH IMAGING CANADA will not assume the responsibility for damages or loss encountered in transit to the service center but will assist in processing any claims whenever possible.)
3. This warranty does not cover finishes or batteries, nor does it cover damages resulting from accident, misuse, abuse, dirt, water, sand, battery leakage, tampering, servicing performed or attempted by unauthorized service agencies. This warranty is valid only in the country where this product is purchased. Routine cleaning and normal cosmetic and mechanical wear are not covered under the terms of this warranty. RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION and RICOH IMAGING CANADA shall not be liable for any consequential or incidental damages resulting from any breach of warranty, express or implied, applicable to this product.
4. Please be sure to keep your original or a copy of your proof of purchase receipt (bill of sale), to obtain warranty service during the warranty period. The dated proof of purchase receipt (bill of sale) must be provided to ensure warranty status. If the dated proof of purchase receipt (bill of sale) is not received with the product, a repair estimate will be issued.

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific rights and you may have other legal rights which vary from state to state. This warranty policy does not affect the consumer's statutory rights.

Register your product:

USA: <https://us.ricoh-imaging.com/register-product/>

CAN: <https://www.ricoh-imaging.ca/register-your-ricoh-imaging-product/>

For service-related inquiries:

USA: <https://us.ricoh-imaging.com/repairs/>

CAN: <https://www.ricoh-imaging.ca/support/repairs/>

For technical support:

USA: <https://us.ricoh-imaging.com/online-support/>

Tel: 1-800-234-0276

CAN: <https://www.ricoh-imaging.ca/support/digital-support/>

Tel: 1-800-224-6767

Conditions de garantie RICOH IMAGING en Amérique du Nord

1. Les produits RICOH IMAGING distribués à l'origine par RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION et RICOH IMAGING CANADA et achetés par l'entremise de nos réseaux de distribution dûment agréés sont garantis par RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION et RICOH IMAGING CANADA contre tout défaut de fabrication et de main-d'œuvre pendant un an à partir de la date d'achat initiale pour l'acheteur original.
2. Cette garantie se limite aux réparations des défauts de fabrication et de main-d'œuvre. Ces réparations seront effectuées sans frais pour le client. Cependant, tous les frais reliés à l'envoi du produit dans un Centre de service seront à la charge de l'utilisateur. (Nota : RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION et RICOH IMAGING CANADA n'assumeront aucune responsabilité pour les dommages ou perte pouvant survenir lors du transport, mais assistera dans le traitement de toute réclamation dans la mesure du possible.)
3. Cette garantie ne couvre pas le fini ni les piles, et ne couvre pas non plus les dommages résultant d'un accident, d'une utilisation inappropriée ou abusive ainsi que de la poussière, eau, écoulement des piles, modifications ou réparations réalisées ou tentées par une agence de réparation non agréée. Cette garantie n'est valable que dans le pays où le produit a été acheté. Le nettoyage de routine et l'usure mécanique et esthétique ne sont pas couverts par cette garantie. RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION et RICOH IMAGING CANADA ne peuvent être tenues responsables des dommages accidentels, indirects et consécutifs résultant d'un manquement à une condition de la garantie, expresse ou implicite, applicable à ce produit.
4. Conservez votre bon d'achat original (facture de vente datée) ou une copie afin de fournir lors d'une demande de réparation pendant la période de garantie. Votre bon d'achat doit être fournie pour assurer l'état de la garantie. Si votre bon d'achat n'est pas reçue avec le produit, un devis de réparation sera émis.

Certains pays, états ne permettent pas de limiter la durée d'une garantie implicite, donc les limitations citées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. De même, certains pays, états permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accidentels ou consécutifs, en conséquence, les limitations peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits selon la juridiction en vigueur dans votre région. Cette garantie ne peut diminuer les droits juridiques du consommateur.

Renseignement relatif au service :

<https://www.rioh-imaging.ca/fr/service-et-solution/repairs/>

Soutien technique :

<https://www.rioh-imaging.ca/fr/service-et-solution/soutien-technique/>

Erklæringer om overholdelse af lovkrav

For Customers in USA

STATEMENT OF FCC COMPLIANCE

Supplier's Declaration of Conformity 47 CFR § 2.1077 Compliance Information

Product Name: RICOH GR IV

Model: R09010

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Responsible party: RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION

Address: 2 Gatehall Drive Suite 204, Parsippany, New Jersey 07054, U.S.A.

Phone: 800-877-0155

CAUTION:

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

FCC Part 15 Subpart B Class B

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Part 15 Subpart E

Compliance with FCC requirement 15.407(c)

Data transmission is always initiated by software, which is passed down through the MAC, through the digital and analog baseband, and finally to the RF chip. Several special packets are initiated by the MAC. These are the only ways the digital baseband portion will turn on the RF transmitter, which it then turns off at the end of the packet. Therefore, the transmitter will be on only while one of the aforementioned packets is being transmitted. In other words, this device automatically discontinues transmission in case of either absence of information to transmit or operational failure.

Frequency tolerance (2.4 GHz band): 25 ppm

Frequency tolerance (5 GHz band): 20 ppm

RF Exposure Warning

This device meets the government's requirements for exposure to radio waves. This device is designed and manufactured not to exceed the emission limits for exposure to radio frequency (RF) energy set by the Federal Communications Commission of the U.S. Government.

The exposure standard employs a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit set by the FCC is 1.6 W/kg. Tests for SAR are conducted using standard operating positions accepted by the FCC with the EUT transmitting at the specified power level in different channels.

The FCC has granted an Equipment Authorization for this device with all reported SAR levels evaluated as in compliance with the FCC RF exposure guidelines. SAR information on this device is on file with the FCC and can be found under the Display Grant section of <https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm> after searching on FCC ID: 2ACZ5-R09010.

Safety Standard for Button Cell or Coin Batteries and Consumer Products Containing Such Batteries

This product contains a non-replaceable button cell or coin battery.

Do not replace the button cell or coin battery. This can cause a fire or electric shock.

WARNING

- **INGESTION HAZARD:** This product contains a button cell or coin battery.
- **DEATH** or serious injury can occur if ingested.
- A swallowed button cell or coin battery can cause **Internal Chemical Burns** in as little as **2 hours**.
- **KEEP** new and used batteries **OUT OF REACH of CHILDREN**.
- **Seek immediate medical attention** if a battery is suspected to be swallowed or inserted inside any part of the body.



- a) Immediately dispose of used battery according to local regulations and keep it away from children. Do NOT dispose of the battery in household trash or incinerate.
- b) Even a used battery may cause severe injury or death.
- c) Call a local poison control center for treatment information.
- d) Battery type: ML414H IV01E
- e) Nominal battery voltage: 3 V
- f) A non-rechargeable battery is not to be recharged.
- g) Do not force discharge, recharge, disassemble, heat above manufacturer's specified temperature rating, or incinerate the battery. Doing so may result in injury due to venting, leakage, or explosion, resulting in chemical burns.

General Certificate of Conformity

PRODUCT MODEL	MODEL: R09010 TYPE: DIGITAL CAMERA
CITATION TO EACH CPSC PRODUCT SAFETY RULE TO WHICH THIS PRODUCT IS BEING CERTIFIED	16 CFR Part 1263 — Safety Standard for Button Cell or Coin Batteries and Consumer Products Containing Such Batteries
THE IMPORTER ISSUING THE CERTIFICATE	RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION 2 Gatehall Drive Suite 204, Parsippany, New Jersey 07054, U.S.A. (800) 234-0276
CONTACT INFORMATION FOR THE INDIVIDUAL MAINTAINING RECORDS OF TEST RESULTS	RICOH IMAGING AMERICAS CORPORATION Yuliana Kwok orders@ricoh-usa.com 2 Gatehall Drive Suite 204, Parsippany, New Jersey 07054, U.S.A. (905) 795-5729
THE DATE AND PLACE OF MANUFACTURE	March, 2025 Guangdong Sheng, China
THE DATE AND PLACE WHERE THE PRODUCT WAS TESTED	1/4/2025 to 20/6/2025 Kanagawa, Japan
LABORATORY CONDUCTING TESTING ON WHICH THE CERTIFICATE DEPENDS	RICOH IMAGING COMPANY, LTD. 16-1 Shinei-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama, Kanagawa 224-0035 Japan

For Customers in USA and Canada

Lithium-ion batteries are recyclable.

You can help preserve our environment by returning your used rechargeable batteries to the collection and recycling location nearest you.

For more information regarding recycling of rechargeable batteries, call toll free 1-877-723-1297, or visit <https://www.call2recycle.org/>.

For Customers in Canada

Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) Regulatory Compliance Notice

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003 (B).

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Warning:

- (i) The device for operation in the band 5150–5250 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.
- (ii) For devices with detachable antenna(s), the maximum antenna gain permitted for devices in the band 5725–5850 MHz shall be such that the equipment still complies with the e.i.r.p. limits as appropriate.

Radio Frequency (RF) Exposure Information

The radiated output power of the Wireless Device is below the Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) radio frequency exposure limits. The Wireless Device should be used in such a manner such that the potential for human contact during normal operation is minimized.

This device has been evaluated for and shown compliant with the ISED Specific Absorption Rate ("SAR") limits when operated in portable exposure conditions. (Antennas are greater than 5 mm from a person's body.)

Avis de conformité à la réglementation d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE)

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 (B) du Canada.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage ;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Mise en garde :

- (i) Les dispositifs fonctionnant dans la bande de 5150 à 5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.
- (ii) Pour les dispositifs munis d'antennes amovibles, le gain maximal d'antenne permis (pour les dispositifs utilisant la bande de 5725 à 5850 MHz) doit être conforme à la limite de la p.i.r.e. spécifiée, selon le cas.

Informations concernant l'exposition aux fréquences radio (RF)

La puissance de sortie rayonnée de l'appareil sans fil est inférieure aux limites d'exposition aux radiofréquences d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISDE). L'Appareil sans fil doit être utilisé de telle manière que le potentiel de contact humain pendant le fonctionnement normal soit minimisé.

Cet appareil a été évalué et démontré conforme aux limites de débit d'absorption spécifique (« SAR ») ISDE lorsqu'il est utilisé dans des conditions d'exposition portables. (Les antennes sont à plus de 5 mm du corps d'une personne.)

Bemærkning til brugere i lande, der kræver CE-mærkning

Dette produkt overholder de væsentlige krav og bestemmelser.

RE-direktiv 2014/53/EU

EU-overensstemmelseserklæringen kan findes ved at tilgå URL'en:

https://www.ricoh-imaging.co.jp/english/support/declaration_of_conformity.html

og vælge det relevante produkt.

Anvendt frekvensbånd: 2400 til 2483,5 MHz

5150 til 5250 MHz

5725 til 5850 MHz

Maksimal radiofrekvent effekt: 2400 til 2483,5 MHz: 12,80 dBm EIRP

5150 til 5250 MHz: 11,20 dBm EIRP

5725 til 5850 MHz: 12,73 dBm EIRP

Til opladning kræver radioudstyret en effekt på minimum: 2,5 W

Maksimumseffekt, der kræves af radioudstyret for at opnå maksimal opladningshastighed: 10 W

Importør (CE-mærkning): RICOH IMAGING EUROPE S.A.S.

7-9, avenue Robert Schuman, 94150 Rungis, Frankrig

Producent: RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

1-3-6, Nakamagome, Ohta-ku, Tokyo 1143-8555 Japan



Batteriforordning (EU) 2023/1542

Dette produkt overholder de væsentlige krav og bestemmelser.

Genopladeligt Li-ion-batteri

DB-120

Importør (CE-mærkning): RICOH IMAGING EUROPE S.A.S.
7-9, avenue Robert Schuman, 94150 Rungis, Frankrig
<https://ricoh-imaging.eu/>

Producent: RICOH IMAGING COMPANY, LTD.
1-3-6, Nakamagome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555 Japan
<https://www.ricoh-imaging.co.jp/english/>

Lithium sekundærbatteri

ML414H IV01E

Importør (CE-mærkning): RICOH IMAGING EUROPE S.A.S.
7-9, avenue Robert Schuman, 94150 Rungis, Frankrig
<https://ricoh-imaging.eu/>

Producent: Seiko Instruments Inc.
8, Nakase 1-chome, Mihama-ku, Chiba-shi, Chiba 261-8507
Japan
https://krs.bz/sii/m/battery_inq_en

Angående trådløst LAN

	AT	EE	IE	NL	ES	CH
	BE	FI	IT	PL	SE	HR
	BG	FR	LV	PT	UK(NI)	MK
	CY	DE	LT	RO	IS	TR
	CZ	EL	LU	SK	LI	ME
	DK	HU	MT	SI	NO	RS

- Brug ikke 5 GHz-båndet (W52) til trådløst LAN udendørs i de ovenfor anførte lande. Udendørs brug af W52 er forbudt ved lov i disse lande. Brug 2,4 GHz- eller 5,8 GHz-båndet udendørs.
- Frekvensområdet, der anvendes af dette produkt, er begrænset til 5150 til 5250 MHz (W52) eller 5725 til 5850 MHz (W58) i 5 GHz-båndet.

Angående batterier

- Udsiftning af et batteri med en forkert type kan deaktivere en sikkerhedsforanstaltning (for eksempel i tilfælde af visse typer lithiumbatterier).
- Bortskaffelse af et batteri i ild eller en varm ovn, eller mekanisk knusning eller skæring af batteriet, kan resultere i en eksplosion.
- At efterlade et batteri i et miljø med ekstremt høje temperaturer kan medføre en eksplosion eller lækage af brandfarlig væske eller gas.
- Et batteri udsat for ekstremt lavt lufttryk kan medføre en eksplosion eller lækage af brandfarlig væske eller gas.

For kunder i lande, der kræver UKCA-mærkning

Dette produkt overholder de væsentlige krav og bestemmelser.

Radioudstørsforordningen 2017

UK-overensstemmelseserklæringen kan findes ved at tilgå URL'en:

https://www.ricoh-imaging.co.jp/english/support/declaration_of_conformity.html

og vælge det relevante produkt.

Anvendt frekvensbånd: 2400 til 2483,5 MHz

5150 til 5250 MHz

5725 til 5850 MHz

Maksimal radiofrekvent effekt: 2400 til 2483,5 MHz: 12,80 dBm EIRP

5150 til 5250 MHz: 11,20 dBm EIRP

5725 til 5850 MHz: 12,73 dBm EIRP

Producent:

RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

1-3-6, Nakamagome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555 Japan



PSTI-overensstemmelseserklæring

Denne overensstemmelseserklæring er udarbejdet af RICOH IMAGING COMPANY, LTD., 1-3-6, Nakamagome, Ohta-ku, Tokyo 143-8555 Japan ("Producenten") i henhold til afsnit 9 (2) i Product Security and Telecommunications Infrastructure Act 2022 for følgende produkt:

Produkttype: DIGITAL CAMERA

Produktmodel: R09010

Slutdato for sikkerhedssupport: 30/11/2026

For detaljer, se websiderne nedenfor.

<https://www.ricoh-imaging.co.jp/english/about/security/products/support/>



Efter Producentens vurdering har Producenten overholdt følgende gældende sikkerhedskrav:

Sikkerhedskrav til producenter fastsat i BILAG 2 til Product Security and Telecommunications Infrastructure (Security Requirements for Relevant Connectable Products) Regulations 2023.

Gældende standarder: ETSI EN 303 645 V.2.1.1 (2020-06)

ISO/IEC 29147:2018 (2018-10)

Autoriseret af:

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Kazunobu Saiki', written over a horizontal line.

Kazunobu Saiki

Myndighedens titel: General Manager, Camera Business Division
RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

Udstedelsessted og -dato: Tokyo, Japan

30/6/2025 (dd/mm/yyyy)

Information til brugere om indsamling og bortskaffelse af gammelt udstyr og brugte batterier



1. I Den Europæiske Union

Disse symboler på produkter, emballage og/eller medfølgende dokumenter betyder, at brugt elektrisk og elektronisk udstyr og batterier ikke må blandes med husholdningsaffald.



Brugt elektrisk/elektronisk udstyr og batterier skal behandles separat og i overensstemmelse med lovgivning, der kræver korrekt behandling, indsamling og genbrug af disse produkter.

Ved at bortskaffe disse produkter korrekt hjælper du med at sikre, at affaldet bliver behandlet, indsamlet og genbrugt, hvilket forhindrer potentielle negative virkninger på miljøet og menneskers sundhed, som ellers ville kunne opstå som følge af u hensigtsmæssig håndtering af affaldet.

Hvis der er tilføjet et kemisk symbol under ovenstående symbol, angiver dette i henhold til batteridirektivet, at der er tungmetal (Hg = kviksølv, Cd = cadmium, Pb = bly) i batteriet med en koncentration, der ligger over en anvendt tærskel angivet i batteridirektivet.

Kontakt de lokale myndigheder, dit renovationsselskab eller det sted, hvor du har købt produkterne, for at få flere oplysninger om indsamling og genbrug af brugte produkter.

2. I andre lande uden for EU

Disse symboler er kun gældende i EU. Kontakt de lokale myndigheder eller forhandleren for at få oplyst den korrekte bortskaffelsesmetode, hvis du vil bortskaffe brugte produkter.

I Schweiz: Brugt elektrisk/elektronisk udstyr kan gratis afleveres til forhandleren, selv hvis du ikke køber et nyt produkt. Further collection facilities are listed on the home page of www.swico.ch or www.sens.ch.

For kunder i Thailand

เครื่องโทรคมนาคมและอุปกรณ์นี้ มีความสอดคล้องตามมาตรฐานหรือข้อกำหนดทางเทคนิคของ กสทช



กสทช.

เครื่องวิทยุคมนาคมนี้ ได้รับยกเว้น ไม่ต้องได้รับใบอนุญาตให้มี ใช้ซึ่งเครื่องวิทยุคมนาคมหรือตั้งสถานีวิทยุคมนาคมตามประกาศ กสทช. เรื่อง เครื่องวิทยุคมนาคม และสถานีวิทยุคมนาคมที่ได้รับยกเว้นไม่ต้องได้รับใบอนุญาตวิทยุคมนาคม ตามพระราชบัญญัติวิทยุคมนาคม พ.ศ. 2498



nab. โทรคมนาคม
กำกับดูแลเพื่อประชาชน
Call Center 1200 (Inswi)

For kunder i Indien

Battery Waste Management Rules

EPR-nr.: 7252955672223764882

RICOH IMAGING COMPANY, LTD.

16-1, Shinei-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama, Kanagawa
224-0035 Japan
(<https://www.ricoh-imaging.co.jp>)

**RICOH IMAGING EUROPE
S.A.S.**

7-9, avenue Robert Schuman, 94150 Rungis,
Frankrig
(<https://www.ricoh-imaging.eu>)

**RICOH IMAGING
AMERICAS CORPORATION**

2 Gatehall Drive Suite 204, Parsippany, New Jersey
07054, U.S.A.
(<https://www.us.ricoh-imaging.com>)

**RICOH IMAGING CANADA
INC.**

5560 Explorer Drive Suite 400, Mississauga, Ontario,
L4W 5M3, Canada
(<https://www.ricoh-imaging.ca>)

**RICOH IMAGING CHINA
CO., LTD.**

Room A 23F Lansheng Building, 2-8 Huaihaizhong
Road, Huangpu District, Shanghai, 200021, Kina
(<https://www.ricoh-imaging.com.cn/china/>)

<https://www.ricoh-imaging.co.jp/english/>

Disse kontaktoplysninger kan ændres uden varsel.
Se de seneste oplysninger på vores hjemmesider.

RICOH IMAGING COMPANY, LTD.
Juni 2025



SGGRIV177 Trykt i Kina
58862



* 4 Q D A Z 0 2 0 *